



## **QORTI KRIMINALI**

Onor. Imhalled Giovanni M.Grixti LL.M., LL.D.

**Att ta' Akkuza numru 15/2015**

**Ir-Repubblika ta' Malta**

**kontra**

**Brian Godfrey Bartolo**

Illum, 1 ta' Frar, 2021

**Il-Qorti,**

Rat l-Att tal-Akkuza numru 15/2015 kontra l-akkuzat Brian Godfrey Bartolo li bih huwa kien akkuzat talli :

1. Recediv f'delitt, assocja ruhu ma' persuni ohra f'Malta jew ma' persuni ohra barra minn Malta sabiex ibiegh jew jitraffika d-droga f'Malta (raza mehuda mill-cannabis) bi ksur tad-disposizzjonijiet tal-

Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi, jew ippromwova, ikkostitwixxa, organizza jew iffinanzja din l-assocjazzjoni; u jitlob illi jinghamel skond il-ligi kontra l-imsemmi akkuzat u illi jigi kkundannat ghal piena ta' prigunerija ghal ghomru u multa ta' mhux inqas minn elfejn, tliet mija disgha u ghoxrin ewro u sebgha u tletin centezmu ((€2,329.37)) izda mhuz izjed minn mija u sittax il-elf u hames mitt Euro ((€116,500.00)) u l-konfiska favur il-Gvern tal-oggetti kollha li dwarhom sar ir-reat u l-konfiska favur il-Gvern ta' kull flejjes jew propjeta' mobbli u immobbli ohra tal-persuna hekk misjuba hatja, skond dak li hemm u jintqal fl-artikoli 2,8, 10(1), 12, 22(1)(a)(f)(1A)(1B)(2)(a)(i)(3A)(a)(b)(c)(d), 22A, 24 u 26 ta' l-Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi u fl-artikoli 17, 18, 23, 23A, 23B, 23C, 49, 50 u 533 tal-Kodici Kriminali jew ghal kull piena ohra li tista' skond il-ligi tinghata ghal-htija ta' l-imsemmi akkuzat.

2. Recidiv f'delitt, irrenda ruhu hati talli nhar il-25 ta' Jannar 2011 u matul il-jiem, gimghat u x-xhur ta' qabel din id-data, f'dawn il-Gzejjer huwa pproduca, biegh jew xort'ohra ttraffika fir-raza mehuda mill-pjanta Cannabis jew f'xi preparazzjonijiet li kellhom bhala bazi din ir-raza minghajr ma kellu licenzja mill-Ministru responsabbli ghas-Sahha Pubblika u minghajr ma kien awtorizzat bir-Regoli ta' l-1939 ghall-Kontroll Intern tad-Drogi Perikoluzi jew minn xi awtorita' apposta moghtija mill-Ministru responsabbli ghas-Sahha li jforni d-droga imsemmija, u minghajr ma kien fil-pussess t'awtorizzazzjoni ghall-importazzjoni jew awtorizzazzjoni ghall-esportazzjoni mahruga mit-Tabib Principali tal-Gvern skond id-disposizzjonijiet tat-Taqsima V u VI tal-Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi, u minghajr ma kellu licenzja jew xort'ohra awtorizzat li jimmanifatura d-droga imsemmija u minghajr ma kellu licenzja li jipprokura l-istess droga; u ghalhekk jitlob illi jinghamel skond il-ligi kontra l-imsemmi akkuzat, Brian Godfrey Bartolo, u li jigi kkundannat ghall-piena ta' prigunerija ghal

ghomru u multa ta' mhux inqas minn elfejn tlett mija u disa u ghoxrin Euro u seba u tletin centezmi (Eur. 2329.37) izda mhux izjed minn mija u sittax-il elf erba mija u tmienja u sittin Euro u seba' u sittin centezmi (Eur. 116,468.67) u l-konfiska favur il-Gvern ta' Malta tal-oggetti kollha li dwarhom sar ir-reat u l-konfiska favur il-Gvern ta' Malta ta' kull flejjes jew proprjeta' mobbli u immobbli ohra tal-persuna hekk misjuba hatja, skond dak li hemm u jintqal fl-artikoli 2, 8(b), 9, 10(1), 12, 22(1)(a)(1B)92)(a)(i)(3A)9a)(b)(c)(d) u 26 ta' l-Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi u tar-regoli 2,4(a),10,15 u 16 tar-Regoli tal-1939 ghall-Kontroll Intern tad-Drogi Perikoluzi [NG 292 ta' l-1939] u fl-artikoli 17,23,23A,23B,23C,31,49,50, 51 u 533 tal-Kodici Kriminali, jew ghal kull piena ohra li tista' skond il-ligi tinghata ghall-htija tal-imsemmi akkuzat.

3. Recidiv f'delitt, irrenda ruhu hati talli nhar il-25 ta' Jannar 2011 u matul il-jiem, gimghat u x-xhur ta' qabel din id-data, f'dawn il-Gzejjer kien fil-pussess xjenti tad-droga raza mehuda mill-pjanta Cannabis meta ma kienx fil-pussess ta' awtorizzazzjoni ghall-importazzjoni jew ghall-esportazzjoni mahrug mit-Tabib Principali tal-Gvern skond id-disposizzjonijiet tat-Taqsima V u VI tal-Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi, u meta ma kienx bil-licenzja jew xort'ohra awtorizzat li jimmanifattura jew iforni id-droga msemmija u ma kienx b'xi mod iehor bil-licenzja moghtija mill-Ministru responsabbli ghad-Dipartiment tas-Sahha u ma kienx awtorizzat bir-Regoli tal-1939 ghall-Kontroll Intern fuq id-Drogi Perikoluzi jew b'xi awtorita' moghtija mill-Ministru responsabbli ghad-Dipartiment tas-Sahha li jkollu dik id-droga fil-pussess tieghu, u dik id-droga ma gietx fornita lilu ghall-uzu tieghu skond ricetta kif provdut fir-Regoli msemmija u b'dan li r-reat sar taht tali cirkostanzi li juru li dak il-pussess ma kienx ghall-uzu eskluzziv tieghu; u ghalhekk jitlob illi jinghamel skond il-ligi kontra l-imsemmi akkuzat u li jigi kkudannat ghall-piena ta' prigunerija ghal

ghomru u multa ta' mhux inqas minn elfejn tlett mija u disa u ghoxrin euro u seba u tletin centezmi (Eur. 2329.37) izda mhux izjed minn mija u sittax il-elf erba mija u tmienja u sittin euro u seba' u sittin centezmi (Eur. 116,468.67) u l-konfiska favur il-Gvern ta' Malta tal-oggetti kollha li dwarhom sari r-reat u l-konfiska favur il-Gvern ta' Malta ta' kull flejjes jew proprjeta' mobbli u immobbli ohra tal-persuha hekk misjuba hatja, skond dak li hemm u jintqal fl-artikoli 2, 8(a), 9, 10(1), 12, 22(1)(a)(1B)(b)(2)(a)(i)(3A)(a)(b)(c)(d) u 26 tal-Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi u r-regolamenti 2,9 u 16 tar-Regoli tal-1939 ghall-Kontroll Inern fuq id-Drogi Perikoluzi [NG 292 tal-1939] , u fl-artikoli 17, 23, 31, 49, 50 u 533 tal-Kodici Kriminali jew ghal kull piena ohra li tista' skond il-ligi tinghata ghall-htija tal-imsemmi akkuzat.

Rat l- ammissjoni tal-akkuzat fuq kull Kap tal-Att tal-Akkuza kif registrata fl-udjenza tas-6 t'April, 2016;

Semghet ix-xhieda mressqa mill-akkuzat;

Rat id-dokumenti u l-atti kollha tal-kawza;

Ikkunsidrat:

1. Illi mill-atti tirrizulta l-ammissjoni inkondizzjonata tal-akkuzat ghall-kull Kap tal-Att ta' Akkuza liema ammissjoni kienet minnu konfermata wara li l-Qorti, diversament preseduta, akkordatlu zmien biex jikkonsidra l-posizzjoni tieghu;

2. Illi ghalhekk, wara li rat l-artikoli 2,8, 10(1), 12, 22(1)(a)(f)(1A)(1B)(2)(a)(i)(3A)(a)(b)(c)(d), 29 ta' l-Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi, ir-regoli 2, 4(a), 9, 10, 15 u 16 tar-Regoli tal-1939

ghall-Kontroll Intern tad-Drogi Perikolużi (NG 292 tal-1939) u fil-artikoli 17, 18, 49, 50 tal-Kodici Kriminali qed issib lill-akkuzat Brian Godfrey Bartolo hati tal-akkuzi migjuba fil-konfront tieghu kif ukoll li huwa recediv fit-termini tal-artikoli 49 u 50 tal-Kapitolu 9 tal-ligijiet ta' Malta.

3. Il-Qorti semghet lix-xhieda mressqa mill-akkuzat kif ukoll lill-ufficjal tal-probation li hejjiet il-*pre sentencing report* dwar l-akkuzat u rat l-istess rapport. Rat ukoll id-dokumenti esebiti mill-akkuzat biex jixhdu dwar il-progress li rregistra f'hajtu sabiex jirrifirma ruhu inkluz il-kwalifiki akkademici li ottjena fil-mori;

4. Ikkunsidrat illi fil-kaz odjern, l-akkuzat kien mixli u ammetta ghal-akkuzi ta' assocjazzjoni ghal-fini ta' traffikar tad-droga konsistenti fir-raza tal-cannabis u traffikar tal-istess droga fl-ammont ta' 981 gramma b'purita' ta' cirka 8.8 percentwali, traffikar u pussess tal-istess droga. Wara li hadet dan kollu in konsiderazzjoni, inkluz l-ammissjoni fi stadju bikri tal-proceduri quddiem din il-Qorti wara l-qari tal-Att tal-Akkuza, il-fedina penali raffretarja tieghu u tal-progress li ghamel f'hajtu sabiex jirrifirma ruhu u qieset ukoll illi ghandu jibbenefika minn tnaqqis ta' zewg gradi fil-piena fit-termini tal-artikolu 29 tal-kap 101, kif ukoll li huwa recediv dwar liema addebitu din il-Qorti tghazel illi ma zzid ebda grad fil-piena fic-cirkostanzi ta' dan il-kaz;

5. Tikkundannah ghal-terminu ta' prigunerija ghall-hames (5) snin oltre ghal-hlas ta' multa ta' tmax -il elf euro (€12,000);

6. Tordna ukoll lill-hati ihallas l-ispejjez inkorsi fil-hatra tal-esperti fl-ammont ta' €960.80 [konsistenti f'relazzjoni ta' PS 171 Karl Glanville €105.87, relazzjoni ta' PC 1525 P Farrugia €138.59,

relazzjoni ta' Martin Bajada €138.33 u relazzjoni ta' Joseph Mallia €578.01)], u dan fit-termini tal-artikolu 533 tal-Kodici Kriminali.

7. Tordna l-konfiska favur il-Gvern ta' Malta tal-oggetti kollha li dwarhom sar ir-reat u l-konfiska favur il-Gvern ta' Malta ta' kull flejjes jew proprjeta' mobbli jew immobbli ohra tieghu;

8. Finalment, sakemm l-Avukat Generali ma jindikax b'nota - li ghandha tkun prezentata fi zmien hmistax (15) il-jum mil-lum - li d-droga esebita hija mehtiega in konnessjoni ma' xi proceduri kriminali kontra terzi persuni, tordna li d-droga kollha esebita w l-affarijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha jkunu distrutti a kura tar-Registratur tal-Qrati Kriminali u Tribunali, li ghandu jaghmel verbal ta' tali distruzzjoni w jgibu a konjizzjoni ta' din il-Qorti b'nota appozita li kopja taghha tigi notifikata lill-Avukat Generali w lill-hati.